

Bydelsutvalget Gamle Oslo

Postadresse: Postboks 9406 Grønland, 0135 Oslo

Besøksadresse: Platous gate 16

Telefon. 02180, Fax 23 43 10 01

E-post: bydelsutvalget@bgo.oslo.kommune.no

Internett: www.bgo.oslo.kommune.no

PROTOKOLL FRA OPPVEKST, KULTUR OG NÆRMILJØKOMITEEN

16.04.2013 kl. 16.30 – 19.25

Bydelsadministrasjonen, Platousgate 16,
Møterom: Rudolf Nilsen, 2. etasje.

Åpne halvtime: Grønland beboerforening ved Berit Jagman og Anders Slaatsveen til sak 23/2013.

Tilstede:	Olaf Svorstøl (Rødt) leder Arild Furuseth (H), nestleder Finn Overvik (AP) Maj-Jill Hedemark (SV) Helene Z. Skulstad (V) Kjell Johansen (FrP) Anders Skyrud Danielsen (MDG)
Fra administrasjonen:	Kerstin Berglund, avdelingsdirektør utfører barn og unge Randi Strømsborg, avdelingsdirektør myndighet barn og unge Nina Tufte, møtesekretær
Forfall:	Atle Halvorsen Hjelkerud (AP)
I stedet møtte:	Hanne S. Heggheim (AP)

Ved møtets start var 8 medlemmer til stede og OKN-komiteen var dermed vedtaksfør.

Møteinnkalling: Godkjent. Merknad til sak 23/2013 om at saken var ønsket sendt ut elektronisk. OKN-leder tar kontakt med bydelsdirektør for å gjøre scannede dokumenter tilgjengelig for komiteen.

Sakskart: Godkjent

OKN-sak 23/2013 FRIVILLIGHETSMIDLER 2013 - FORSLAG TIL FORDELING

Bydelsdirektørens innstilling:

Bydelsutvalget ser positivt på at det ved fristens utløp forlås 46 søknader med et samlet søknadsbeløp på ca 1,06 mill. kroner. Bredden i søknadene viser at tildeling av frivillighetsmidler utløser mye frivillig og ulønnet arbeid. Frivillighetsmidlene er et viktig tilskudd til stimulering av frivillig arbeid og økt engasjement og deltakelse i bydelen.

De aller fleste av årets søknader tilfredsstilte ett, flere eller alle kriterier for tildeling av frivillighetsmidler uten at det nødvendigvis utløser frivillighetsmidler. Når den økonomiske rammen for tildeling er stram må også gruppen som tilgodeses vurderes nøye opp mot gjeldende retningslinjer og kriterier.

Bydelsutvalget vedtar følgende *tildelinger* av for frivillighetsmidler 2013 på bakgrunn av at de omsøkte tiltak er innenfor bydelsutvalgets kriterier for tildeling av frivillighetsmidler:

	SØKER	SØKT	INST	TILTAK
1	ADHD Norge Oslo fylkeslag	20 000	3 000	Informasjonsseminar i Bydel Gamle Oslo
2	Advisory Council mot tvangsekteskap	20 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
3	Alnaelvas venner	15 000	15 000	Lysvandring langs Alnaelva
4	Amader Jalsha	18 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
5	Bangladesh Association Norway	36 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
6	Etterstad kolonihager	10 000	5 000	Arrangement
7	Etterstad Vel	5 000	3 000	Sommerfest
8	Gamle Oslo kro og kirkekor	20 000	10 000	Konsserter, arrangement, seminar
9	Grønland og Gamlebyen menighet	10 000	3 000	Besøktjeneste blant eldre
10	Grønland og Gamlebyen menighet	30 000	3 000	Utstyr og aktiviteter
11	Grønland og Gamlebyen menighet	15 000	3 000	Utstyr og aktiviteter
12	Grønland beboerforening	20 000	18 000	Husleie
13	Hasle skoles musikkorps	45 000	15 000	Utstyr og instruksjon
14	HLF Oslo Nord-Øst-Grorudalen	6 000	3 000	Arrangement
15	Horn of Africa Voluntary youth org.	15 000	10 000	Fotballtrening/-turnering og utstyr
16	Kampen barneteater	20 000	10 000	Teateroppsetninger
17	Kampen historielag	12 000	6 000	Materiell og aktiviteter
18	Kampen historielag	16 500	10 000	Møter og arrangementer
19	Kampen Vel	12 000	5 000	Julegrantenning
20	Kampen skoles musikkorps	30 000	15 000	Utstyr og arrangementer
21	Kampen kultur og bydelshus	50 000	25 000	Kampendagene 2013
22	Kirkens bymisjon	15 000	3 000	Aktiviteter
23	Lilleberg pensjonist forening	5 000	3 000	Aktiviteter
24	MARTE nettverkssenter	50 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
25	Malerhaugen Vel	10 000	8 000	Sommerfest og julegrantenning
26	Naturvernforbundet Oslo Øst	17 500	3 000	Aktiviteter
27	Norsk-Russisk kultursenter	5 000	3 000	Materiell og aktiviteter
28	Norsk Pakistansk eldreforening	8 000	5 000	Materiell og aktiviteter
29	Oslo Skøiteklubb	20 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele

				Oslo
30	Oslo Teatersenter	40 000	10 000	Rampelysfestivalen
31	Oslo Youth Star	65 000	0	Regnskap/ rapport ikke mottatt
32	Pros.gruppe -Te-paviljong i Urtehaven	50 000	0	Tiltaket utløser liten frivillig innsats
33	Sommerfrydløkken ungdomsklubb	10 000	5 000	Turneringer og aktivitet
34	Sterling for integrering og inkludering	75 000	10 000	Utstyr og aktiviteter
35	Sjakkklubben Kampen på Bretts ungd.	8 000	4 000	Arrangement, utstyr
36	Tøyen skoles orkester	49 000	15 000	Utstyr og instruksjon
37	Vafler og Sambusa	17 800	3 000	Drift og aktiviteter
38	Vrimmelvinge Nysirkusgruppe	31 800	10 000	Trening og aktiviteter
39	Vålerenga fotball	35 000	10 000	Fotballturnering
40	Vålerenga Vocalis	20 000	5 000	Øvelser og konserter
41	Vålerenga Bydelshus, AL	10 000	5 000	Musikkundervisning
42	Vålerenga Historielag	20 000	10 000	Arrangementer
43	Vålerenga Vel	26 000	3 000	Sommerfest
44	Vålerenga Vel	23 000	5 000	Julegrantenning
45	Vålerenga Vel	18 500	15 000	Husleie
46	Vålerenga menighet	5 000	3 000	Aktiviteter
	Til fordeling		300 000	

Bydelsutvalget vedtar følgende *avslag* på søknader om frivillighetsmidler 2013 på bakgrunn av begrensede midler og at de omsøkte tiltak ikke er innenfor bydelsutvalgets kriterier for tildeling av frivillighetsmidler:

	SØKER	SØKT	INST	TILTAK
2	Advisory Council mot tvangsekteskap	20 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
4	Amader Jalsha	18 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
5	Bangladesh Association Norway	36 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
24	MARTE nettverkssenter	50 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
29	Oslo Skøiteklubb	20 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
31	Oslo Youth Star	65 000	0	Regnskap/ rapport ikke mottatt
32	Prosj.gruppe -Te-paviljong i Urtehaven	50 000	0	Tiltaket utløser liten frivillig innsats

Tildelinger og avslag er enkeltvedtak etter forvaltningslovens (§24) og kan påklages innen 3 uker etter underretningstidspunktet (§29).

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Finn Overvik fremmet følgende forslag på vegne av AP; Midler foreslått til Hasle skole omfordeles til;

Kampen skoles musikkorps får kr 5000 mer

Sommerfrydløkken ungdomsklubb får kr 4000 mer

Kampen barneteater får kr 4000 mer

Horn of Africa Voluntary Youth Org. får kr 2000 mer

Anders Skyrud Danielsen og Helene Z. Skulstad fremmet følgende forslag på vegne av MDG og V; Kr 8000 fra søknad 25 Malerhaugen Vel gis til Tøyen skoles orkester.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Alle søkere bortsett fra søker nr 13 og 25 i bydelsdirektørens innstilling ble enstemmig vedtatt.

Første del av forslag fra MDG og V om å ta midler fra Malerhaugen ble vedtatt mot en stemme fra FrP. Andre del av forslaget om å gi midlene til Tøyen skoles orkester ble enstemmig vedtatt.

Forslag fra AP ble enstemmig vedtatt.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Bydelsutvalget ser positivt på at det ved fristens utløp forlås 46 søknader med et samlet søknadsbeløp på ca 1,06 mill. kroner. Bredden i søknadene viser at tildeling av frivillighetsmidler utløser mye frivillig og ulønnet arbeid. Frivillighetsmidlene er et viktig tilskudd til stimulering av frivillig arbeid og økt engasjement og deltakelse i bydelen.

De aller fleste av årets søknader tilfredsstilte ett, flere eller alle kriterier for tildeling av frivillighetsmidler uten at det nødvendigvis utløser frivillighetsmidler. Når den økonomiske rammen for tildeling er stram må også gruppen som tilgodeses vurderes nøye opp mot gjeldende retningslinjer og kriterier.

Bydelsutvalget vedtar følgende *tildelinger* av for frivillighetsmidler 2013 på bakgrunn av at de omsøkte tiltak er innenfor bydelsutvalgets kriterier for tildeling av frivillighetsmidler:

	SØKER	SØKT	INST	TILTAK
1	ADHD Norge Oslo fylkeslag	20 000	3 000	Informasjonsseminar i Bydel Gamle Oslo
2	Advisory Council mot tvangsekteskap	20 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
3	Alnaelvas venner	15 000	15 000	Lysvandring langs Alnaelva
4	Amader Jalsha	18 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
5	Bangladesh Association Norway	36 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
6	Etterstad kolonihager	10 000	5 000	Arrangement
7	Etterstad Vel	5 000	3 000	Sommerfest
8	Gamle Oslo kro og kirkekor	20 000	10 000	Konsserter, arrangement, seminar
9	Grønland og Gamlebyen menighet	10 000	3 000	Besøktjeneste blant eldre
10	Grønland og Gamlebyen menighet	30 000	3 000	Utstyr og aktiviteter
11	Grønland og Gamlebyen menighet	15 000	3 000	Utstyr og aktiviteter
12	Grønland beboerforening	20 000	18 000	Husleie
13	Hasle skoles musikkorps	45 000	0	Utstyr og instruksjon
14	HLF Oslo Nord-Øst-Grorudalen	6 000	3 000	Arrangement
15	Horn of Africa Voluntary youth org.	15 000	12 000	Fotballtrening/-turnering og utstyr
16	Kampen barneteater	20 000	14 000	Teateroppsetninger
17	Kampen historielag	12 000	6 000	Materiell og aktiviteter
18	Kampen historielag	16 500	10 000	Møter og arrangementer
19	Kampen Vel	12 000	5 000	Julegrantenning
20	Kampen skoles musikkorps	30 000	20 000	Utstyr og arrangementer
21	Kampen kultur og bydelshus	50 000	25 000	Kampendagene 2013
22	Kirkens bymisjon	15 000	3 000	Aktiviteter

23	Lilleberg pensjonist forening	5 000	3 000	Aktiviteter
24	MARTE nettverkssenter	50 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
25	Malerhaugen Vel	10 000	0	Sommerfest og julegrantenning
26	Naturvernforbundet Oslo Øst	17 500	3 000	Aktiviteter
27	Norsk-Russisk kultursenter	5 000	3 000	Materiell og aktiviteter
28	Norsk Pakistansk eldreforening	8 000	5 000	Materiell og aktiviteter
29	Oslo Skøiteklubb	20 000	0	Tiltaket retter seg i hovedsak til hele Oslo
30	Oslo Teatersenter	40 000	10 000	Rampelysfestivalen
31	Oslo Youth Star	65 000	0	Regnskap/ rapport ikke mottatt
32	Pros.gruppe -Te-paviljong i Urtehagen	50 000	0	Tiltaket utløser liten frivillig innsats
33	Sommerfrydløkken ungdomsklubb	10 000	9 000	Turneringer og aktivitet
34	Sterling for integrering og inkludering	75 000	10 000	Utstyr og aktiviteter
35	Sjakkklubben Kampen på Bretts ungd.	8 000	4 000	Arrangement, utstyr
36	Tøyen skoles orkester	49 000	23 000	Utstyr og instruksjon
37	Vafler og Sambusa	17 800	3 000	Drift og aktiviteter
38	Vrimmelvinge Nysirkusgruppe	31 800	10 000	Trening og aktiviteter
39	Vålerenga fotball	35 000	10 000	Fotballturnering
40	Vålerenga Vocalis	20 000	5 000	Øvelser og konserter
41	Vålerenga Bydelshus, AL	10 000	5 000	Musikkundervisning
42	Vålerenga Historielag	20 000	10 000	Arrangementer
43	Vålerenga Vel	26 000	3 000	Sommerfest
44	Vålerenga Vel	23 000	5 000	Julegrantenning
45	Vålerenga Vel	18 500	15 000	Husleie
46	Vålerenga menighet	5 000	3 000	Aktiviteter
	Til fordeling		300 000	

OKN-sak 24/2013 FORSLAG TIL INTERNASJONAL TORGDAG 2013

Bydelsdirektørens innstilling:

Internasjonal Torgdag arrangeres den 31. august 2013. Arrangementet gjennomføres med fokus på kulturinnslag fra scene og utdeling av bydelens priser. Det foreslås at deler av Grønland Torg blir avsatt til politiske partier i forbindelse med årets stortingsvalg.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Olaf Svorstøl fremmet følgende forslag på vegne av Rødt; BU ønsker at bydelens Vel og beboerforeninger inviteres til samarbeid om programmet, også når det gjelder form og innhold i den politiske presentasjonen/debatt.

Finn Overvik fremmet følgende forslag på vegne av AP; Følgende tekst legges inn til slutt i forslaget til bydelsdirektørens innstilling: Vi ønsker kommersielle aktører som bidrar til dagens formål velkommen, så lenge de ikke overskygger kulturinnslagene eller bydelens egne aktiviteter.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling ble enstemmig vedtatt.

Forslag fra AP ble enstemmig vedtatt.

Forslag fra Rødt ble vedtatt mot 2 stemmer fra AP og V.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Internasjonal Torgdag arrangeres den 31. august 2013. Arrangementet gjennomføres med fokus på kulturinnslag fra scene og utdeling av bydelens priser. Det foreslås at deler av Grønland Torg blir avsatt til politiske partier i forbindelse med årets stortingsvalg.

Vi ønsker kommersielle aktører som bidrar til dagens formål velkommen, så lenge de ikke overskygger kulturinnslagene eller bydelens egne aktiviteter.

BU ønsker at bydelens Vel og beboerforeninger inviteres til samarbeid om programmet, også når det gjelder form og innhold i den politiske presentasjonen/debatt.

**OKN-sak
25/2013**

ORIENTERING OM BYDELENS TILSYN I BARNEHAGER**Bydelsdirektørens innstilling:**

Bydelsutvalget tar "Orientering om tilsyn i bydelens barnehager" til etterretning.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Olaf Svorstøl fremmet følgende tilleggsforslag fra Rødt; BU ønsker at tilsynsrapportene med avvik overføres OKN elektronisk så snart de foreligger.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling ble enstemmig vedtatt.

Tilleggsforslag fra Rødt ble enstemmig vedtatt.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Bydelsutvalget tar "Orientering om tilsyn i bydelens barnehager" til etterretning.

BU ønsker at tilsynsrapportene med avvik overføres OKN elektronisk så snart de foreligger.

**OKN-sak
26/2013**

HØRINGSUTTALELSE - SKOLEBEHOVSPLAN 2014-2024**Bydelsdirektørens innstilling:**

Bydelsutvalget slutter seg til skolebehovsplan 2014-2024.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Olaf Svorstøl fremmet følgende forslag på vegne av Rødt; BU vil påpeke at en ikke burde være overrasket over det økende elevtall. Ny boligbygging gir jo høyere elevtall.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling ble enstemmig vedtatt.
Forslag fra Rødt falt mot to stemmer fra Rødt og FrP.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Bydelsutvalget slutter seg til skolebehovsplan 2014-2024.

OKN-sak
12/2013

**SØKNAD OM SERVERINGS- OG SKJENKEBEVILLING -
ENERHAUGEN KULTURSCENE, HAGEGATA 24****Bydelsdirektørens innstilling:**

1. Det søkes om serverings- og skjenkebevilling inne med åpningstid til kl.03:30/03:00 og ute til 24:00/23:30. Søknaden avslås med hjemmel i *Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo*, § 4 a som lyder: "I boligområder skal serveringssteder holde lukket inne mellom kl 01.00 og kl 06.00. I boligområder skal serveringssteder holde lukket ute mellom kl 22.00 og kl 06.00."
2. Bydelsutvalget anser at Enerhaugen Kulturscene, Hagegata 24, ligger utenfor sentrum i et nærings- og boligområde. Jfr. forskriftens § 3: "Boligområder skal etter denne forskrift forstås som områder hvor det er boliger i samme bygg eller i umiddelbar nærhet til et serveringssted, dvs. innenfor en radius på ca 50 meter."
3. Bydelsutvalget anbefaler at det gis ny serverings- og skjenkebevilling til Enerhaugen Kulturscene, Hagegata 24 jf. bestemmelsene i *Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo* med åpningstid i henhold til forskriften.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Arild Furuseth fremmet følgende forslag på vegne av H; Saken utsettes idet det er fremkommet opplysninger om at det vil komme nye opplysninger fra søker på et senere tidspunkt.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Forslag fra H ble vedtatt mot en stemme fra V.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Saken utsettes idet det er fremkommet opplysninger om at det vil komme nye opplysninger fra søker på et senere tidspunkt.

OKN-sak 27/2013 SØKNAD OM SALGSBEVILLING - LINDORCA HANDEL, LINDØYA ØST

Bydelsdirektørens innstilling:

Bydelsutvalget anbefaler innvilgelse av søknad om ny salgsbevilling ved Lindorca Handel, Lindøya Øst, jf. *Forkrift om åpningstider for serveringssteder og om salgs- og skjenketider for alkoholholdige drikker m.v.*

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Det ble ikke fremmet alternative forslag.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling ble enstemmig vedtatt.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Bydelsutvalget anbefaler innvilgelse av søknad om ny salgsbevilling ved Lindorca Handel, Lindøya Øst, jf. *Forkrift om åpningstider for serveringssteder og om salgs- og skjenketider for alkoholholdige drikker m.v.*

OKN-sak 28/2013 SØKNAD OM BEVILLING - SODEXO AVD. 2855 KLP, DRONNING EUFEMIAS GATE 10

Bydelsdirektørens innstilling:

Bydelsutvalget anbefaler søknad om ny serverings- og skjenkebevilling ved Sodexo avd. 2855 KLP, Dronning Eufemias gate 10 jf. bestemmelsene i *Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo, Oslo kommune.*

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Olaf Svorstøl fremmet følgende merknad på vegne av Rødt; BU mener at bedriftskantiner ikke skal ha faste skjenkebevillinger, men bruke ambulerende bevillinger.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling falt mot 2 stemmer fra H og FrP. Merknad fra Rødt falt mot en stemme fra Rødt.

OKN-sak 29/2013 SØKNAD OM BEVILLING - SODEXO AVD. 28740 DNB, DRONNING EUFEMIAS GATE 20 – 24

Bydelsdirektørens innstilling:

Bydelsutvalget anbefaler søknad om ny serverings- skjenkebevilling ved Sodexo avd. 28740 DNB, Dronning Eufemias gate 20-24 jf. bestemmelsene i

Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo, Oslo kommune.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Olaf Svorstøl fremmet følgende merknad på vegne av Rødt; BU mener at bedriftskantiner ikke skal ha faste skjenkebevillinger, men bruke ambulerende bevillinger.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling falt mot 2 stemmer fra H og FrP.
Merknad fra Rødt falt mot en stemme fra Rødt.

**OKN-sak
30/2013**

SØKNAD OM BEVILLING - NAF GÅRDEN AS, ØSTENSJØVEIEN 14

Bydelsdirektørens innstilling:

Bydelsutvalget anbefaler søknad om ny serverings- skjenkebevilling ved Løvens Hule, Østensjøveien 14, jf. *Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo, Oslo kommune*

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Det ble ikke fremmet alternative forslag.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling ble enstemmig vedtatt.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Bydelsutvalget anbefaler søknad om ny serverings- skjenkebevilling ved Løvens Hule, Østensjøveien 14, jf. *Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo, Oslo kommune*

**OKN-sak
31/2013**

**SØKNAD OM NY SERVERINGS- OG SKJENKEBEVILLING -
BRASSERIET & PIZZANINI, GLADENGVEIEN 4**

Bydelsdirektørens innstilling:

Bydelsutvalget anbefaler søknad om ny serverings- skjenkebevilling ved Brassieriet & Pizzanini, Gladengveien 4 jf. bestemmelsene i *Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo, Oslo kommune.*

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Det ble ikke fremmet alternative forslag.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling ble vedtatt mot en stemme fra Rødt som stemte for tidspunktet 00.00/23.30.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Bydelsutvalget anbefaler søknad om ny serverings- skjenkebevilling ved Brassieriet & Pizzanini, Gladengveien 4 jf. bestemmelsene i *Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo, Oslo kommune*.

**OKN-sak
32/2013**

**SØKNAD OM UTVIDELSE AV AREAL FOR BEVILLING -
UTESERVERING - BEST WESTERN KAMPEN HOTELL,
KJØLBERGGATA 29C**

Bydelsdirektørens innstilling:

Bydelsutvalget anbefaler søknad om utvidelse av serverings- og skjenkebevilling ute jf. Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo, Oslo kommune.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Det ble ikke fremmet alternative forslag.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling ble enstemmig vedtatt.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Bydelsutvalget anbefaler søknad om utvidelse av serverings- og skjenkebevilling ute jf. Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo, Oslo kommune.

**OKN-sak
33/2013**

**SØKNAD OM BEVILLING - KIWI 333 ETTERSTAD,
STRØMSVEIEN 102**

Bydelsdirektørens innstilling:

Bydelsutvalget anbefaler innvilgelse av søknad om fornyelse av salgsbevilling etter eierskifte ved Kiwi 333 Etterstad, Strømsveien 102 jf. *Forskrift om åpningstider for serveringssteder og om salgs- og skjenketider for alkoholholdige drikker m.v. § 3*.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Det ble ikke fremmet alternative forslag.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling ble enstemmig vedtatt.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Bydelsutvalget anbefaler innvilgelse av søknad om fornyelse av salgsbevilling etter eierskifte ved Kiwi 333 Etterstad, Strømsveien 102 jf. *Forskrift om åpningstider for serveringssteder og om salgs- og skjenketider for alkoholholdige drikker m.v. § 3.*

**OKN-sak
34/2013**

**SØKNAD OM BEVILLING - ØYAFESTIVALEN,
MIDDELALDERPARKEN, BISPEGATA 16**

Bydelsdirektørens innstilling:

Bydelsutvalget anbefaler søknad om serverings- og skjenkebevilling ved Øyafestivalen Middelalderparken, Bispegata 16 i tråd med Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo, Oslo

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Det ble ikke fremmet alternative forslag.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Bydelsdirektørens innstilling ble enstemmig vedtatt.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Bydelsutvalget anbefaler søknad om serverings- og skjenkebevilling ved Øyafestivalen Middelalderparken, Bispegata 16 i tråd med Forskrift om åpningstider for serverings- og skjenkesteder i Bydel Gamle Oslo, Oslo.

**OKN-sak
35/2013**

FORSLAG OM KUNSTVEGGER I BYDEL GAMLE OSLO

Rødts forslag til vedtak

1. Bydelsadministrasjonen bes legge fram for bydelsutvalget en oversikt over vegger og murer bydelen rår over, som kan være aktuelle kunstvegger.
2. Når bydelsutvalget har blitt enig om hvilke vegger man vil stille til disposisjon for kunstnere, bes bydelsadministrasjonen annonsere offentlig at interesserte kunstnere og kunstnergrupper kan melde sin interesse og legge fram utkast til aktuelle vegger.
3. Bydelsutvalget delegerer ansvaret for å vurdere og velge blant innkomne forslag til Oppvekst-, kultur- og nærmiljøkomiteen. Komiteen bør samrå med lokale velforeninger og andre organisasjoner og bomiljø angående valg av motiver og farger.
4. Bydelsadministrasjonen bes undersøke mulighetene for støtte fra kommunale eller statlige ordninger for offentlig utsmykning.

5. Bydelsutvalget ønsker å opprette en fri malevegg for ungdom i bydelen, gjerne frittstående, på et av bydelens friområder. Bydelsadministrasjonen bes utrede mulighetene for dette.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Arild Furuseth fremmet følgende forslag på vegne av H;

1. OKN er positive til at egnede bygg benyttes til kunstvegger.
2. Søkerne forutsettes å innhente nødvendige tillatelser og å fremskaffe nødvendig finansiering.

Finn Overvik fremmet følgende forslag på vegne av AP; Følgende tekst legges til starten av Rødts punkt 4: Alle tiltak må gjøres uavhengig av økonomisk støtte fra bydelen.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Forslag fra H falt mot to stemmer fra H og FrP.

Rødts forslag med Aps forslag innarbeidet ble vedtatt mot 2 stemmer fra H og FrP.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

1. Bydelsadministrasjonen bes legge fram for bydelsutvalget en oversikt over vegger og murer bydelen rår over, som kan være aktuelle kunstvegger.
2. Når bydelsutvalget har blitt enig om hvilke vegger man vil stille til disposisjon for kunstnere, bes bydelsadministrasjonen annonsere offentlig at interesserte kunstnere og kunstnergrupper kan melde sin interesse og legge fram utkast til aktuelle vegger.
3. Bydelsutvalget delegerer ansvaret for å vurdere og velge blant innkomne forslag til Oppvekst-, kultur- og nærmiljøkomiteen. Komiteen bør samrå med lokale velforeninger og andre organisasjoner og bomiljø angående valg av motiver og farger.
4. Alle tiltak må gjøres uavhengig av økonomisk støtte fra bydelen. Bydelsadministrasjonen bes undersøke mulighetene for støtte fra kommunale eller statlige ordninger for offentlig utsmykning.
5. Bydelsutvalget ønsker å opprette en fri malevegg for ungdom i bydelen, gjerne frittstående, på et av bydelens friområder. Bydelsadministrasjonen bes utrede mulighetene for dette.

Oppfølging av trafikkplan for Bydel Gamle Oslo

I den vedtatte trafikkplanen for bydel Gamle Oslo står det blant annet at Grønland gate skal opparbeides med ”miljøprioritert gjennomkjøring”. Planen er vedtatt både i bydelsutvalget og i bystyret.

I januar fikk vi følgende svar fra Bymiljøetaten: ”Bymiljøetaten vurderer at Grønlandsleiret fungerer godt for alle trafikantgrupper med tanke på fremkommelighet og trafikksikkerhet. Vi anbefaler derfor ikke tiltak rettet mot trafikkavvikling eller bruksendring av gateløpet”.

BU godtar ikke at en etat skal overkjøre politiske vedtak fordi etaten er uenig. For det første er det ikke sant at fremkommeligheten og trafikksikkerheten er god nok for alle trafikantgrupper i dette området. På grunn av parkering i gaten og i sykkelfeltet, blir det trangt for syklister og mange opplever denne veien som skummel på sykkel.

For det andre handler ikke dette bare om fremkommelighet, men også om miljø. BU ønsker mindre privatbilisme i bydelen.

BU ber byrådet om å følge opp politiske vedtak slik at Grønland gate opparbeides med miljøprioritert gjennomkjøring.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

Finn Overvik fremmet følgende forslag på vegne av AP;

Oppfølging av trafikkplan for Bydel Gamle Oslo

I den vedtatte trafikkplanen for bydel Gamle Oslo står det blant annet at Grønland gate skal opparbeides med ”miljøprioritert gjennomkjøring”. Planen er vedtatt både i bydelsutvalget og i bystyret.

I januar fikk vi følgende svar fra Bymiljøetaten: ”Bymiljøetaten vurderer at Grønlandsleiret fungerer godt for alle trafikantgrupper med tanke på fremkommelighet og trafikksikkerhet. Vi anbefaler derfor ikke tiltak rettet mot trafikkavvikling eller bruksendring av gateløpet”.

BU godtar ikke at en etat skal overkjøre politiske vedtak fattet i bystyret fordi etaten er uenig..

BU er opptatt av bydelens miljø og ønsker derved mindre privatbilisme i bydelen.

BU ber byrådet om å følge opp politiske vedtak slik at Grønland gate opparbeides med miljøprioritert gjennomkjøring.

Olaf Svorstøl fremmet følgende forslag på vegne av Rødt; BU er opptatt av bydelens miljø og ønsker derved mindre privatbilisme i bydelen.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Forslag fra AP ble satt opp mot forslag fra SV. Forslag fra AP ble vedtatt mot 2 stemmer fra H og FrP.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

Oppfølging av trafikkplan for Bydel Gamle Oslo

I den vedtatte trafikkplanen for bydel Gamle Oslo står det blant annet at Grønland gate skal opparbeides med ”miljøprioritert gjennomkjøring”. Planen er vedtatt både i bydelsutvalget og i bystyret.

I januar fikk vi følgende svar fra Bymiljøetaten: ”Bymiljøetaten vurderer at Grønlandsleiret fungerer godt for alle trafikantgrupper med tanke på fremkommelighet og trafiksikkerhet. Vi anbefaler derfor ikke tiltak rettet mot trafikkavvikling eller bruksendring av gateløpet”.

BU godtar ikke at en etat skal overkjøre politiske vedtak fattet i bystyret fordi etaten er uenig..

BU er opptatt av bydelens miljø og ønsker derved mindre privatbilisme i bydelen.

BU ber byrådet om å følge opp politiske vedtak slik at Grønland gate opparbeides med miljøprioritert gjennomkjøring.

**OKN-sak
37/2013**

AREALNORM I BARNEHAGER

SVs forslag til vedtak:

Oslo kommunes arealnorm for barnehager ligger under kunnskapsdepartementets anbefalinger, både for inne- og uteområdene. I en stadig mer tettbeholdet by er det viktig at barn har gode lekearealer. Departementets veiledende norm for barns lekeareal inn er 4 kvadratmeter netto per barn over tre år, og om lag 1/3 mer (ca.5,3 kvadratmeter) netto per barn under 3 år. Utearealet i barnehagen bør være om lag seks ganger så stort som leke- og oppholdsarealet inne. Til dette arealet regnes ikke parkeringsplass, tilkjørselsveier og lignende.

BU krever at arealnormen i Oslo økes til departementets anbefalinger og at dette inkluderes i vedlikeholdsplanene.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens behandling:

H, SV, FrP og Rødt fremmet følgende fellesforslag;

OKN ber om et notat som beskriver de sannsynlige konsekvensene av en eventuell justering av arealnormen (ute og inne) i retning av å følge den anbefalte normen fra departementet.

Oppvekst, kultur og nærmiljøkomiteens votering:

Fellesforslag ble vedtatt med leders dobbeltstemme mot 4 stemmer fra AP, V og MDG.

Oppvekst, kultur- og nærmiljøkomiteens innstilling til bydelsutvalget:

OKN ber om et notat som beskriver de sannsynlige konsekvensene av en eventuell justering av arealnormen (ute og inne) i retning av å følge den anbefalte normen fra departementet.

Eventuelt

Olaf Svorstøl
leder

Kerstin Berglund
avdelingsdirektør